

Subscriber access provided by ISTANBUL TEKNIK UNIV

Constituents of Astragalus membranaceus

Zheng-Quan He, and John A. Findlay

J. Nat. Prod., 1991, 54 (3), 810-815• DOI: 10.1021/np50075a009 • Publication Date (Web): 01 July 2004

Downloaded from http://pubs.acs.org on April 4, 2009

More About This Article

The permalink http://dx.doi.org/10.1021/np50075a009 provides access to:

- Links to articles and content related to this article
- Copyright permission to reproduce figures and/or text from this article



Chemical Society. 1155 Sixteenth Street N.W., Washington, DC 20036

CONSTITUENTS OF ASTRAGALUS MEMBRANACEUS

810

ZHENG-QUAN HE and JOHN A. FINDLAY*

Department of Chemistry, University of New Brunswick, Fredericton, New Brunswick, Canada E3B 6E2

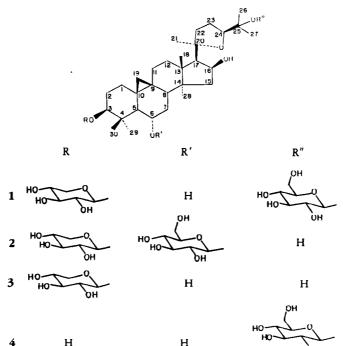
ABSTRACT.-Two glycosides have been isolated from Astragalus membranaceus var. mongholicus, and their structures have been determined to be 3-0- β -D-xylopyranosyl-25-0- β -Dglucopyranosyl-cycloastragenol and (3R)-(-)-7,2'-dihydroxy-3',4'-dimethyl isoflavan-7-0-β-D-glucopyranoside by spectroscopic means and chemical transformations.

Astragalus membranaceus Bge. var. mongholicus (Bge.) Hsiao (Leguminosae) is a medicinal plant frequently used as a traditional medicine in China, Japan, Korea, and Southeast Asia. It has been reported (1) to strengthen superficial resistance and to promote the discharge of pus and the growth of new tissue. The crude extract has shown significant antiviral and immunostimulant activities and inhibits the activities of murine retroviral reverse transcriptase and human DNA polymerases (2).

The previous studies of chemical constituents from this species have resulted in the isolation of saponins, flavonoids, polysaccharides, free amino acids (3,4), and an isoflavan glycoside (5).

During our study of the polar constituents, we have isolated a new saponin, isoastragaloside IV [1], which is an isomer of the previously reported astragaloside IV [2](6) together with an isoflavan glycoside 5 from the *n*-BuOH-soluble portion of the EtOH extract. In this paper, we report the isolation and structure elucidation by spectroscopic means and chemical transformation of these two compounds.

Isoastragaloside IV [1] shows almost the same polarity as astragaloside IV [2] by cotlc comparison. Its molecular formula, C41H68O14, was determined by fabms which displayed prominent pseudomolecular ions at $m/z 807 [M + Na]^+$ and 785 $[M + H]^+$.



4

The ¹H-nmr spectrum of **1** showed two anomeric doublets at δ 4.90 ppm (J = 7.0 Hz) and δ 5.06 ppm (J = 7.5 Hz) in the downfield region, indicative of the presence of two β -linked sugars (6,8). The upfield region was generally similar to that of astragaloside IV [**2**]. Two doublets at δ 0.28 ppm and δ 0.55 ppm for cyclopropane-

Carbon	Compound					
	1	2 ^b	3°	4 ^d		
C-1	32.4	32.6	32.5			
C-2	30.3	30.5	30.4			
C-3	88.7	88.7	88.7	78.3		
C-4	42.6	42.8	42.7			
С-5	53.7	53.7	54.1	53.9		
C-6	68.1	79.4	68.0	68.3		
C-7	38.4	39.1	38.7			
C-8	47.1	47.1	47.1			
С-9	20.8	21.3	21.0			
C-10	29.9	30.5	29.9			
C-11	26.3	26.4	26.3			
C-12	33.3	33.6	33.4			
C-13	45.1	45.2	45.0	1		
C-14	46.0	45.9	46.1			
C-15	46.8	46.4	46.7			
C-16	73.4	73.6	73.4	73.5		
C-17	58.0	58.4	58.4	58.2		
C-18	21.6	21.4	21.5			
C-19	30.8	31.6	30.6			
C-20	87.3	87.4	87.3	87.2		
C-21	27.9	27.3	28.6			
C-22	35.0	35.1	34.9			
C-23	25.9	26.7	26.5	j		
C-24	82.1	81.8	81.7	82.1		
C-25	78.2	71.4	71.3	78.6		
C-26	23.0	28.0	27.2			
C-27	25.7	28.8	28.2			
C-28	19.9	20.1	20.2			
C-29	28.8	29.2	29.0			
C-30	16.6	16.9	16.7			
xylose						
C-1'	107.4	107.7	107.7			
C-2'	75.3	75.7	75.7			
C-3'	78.1	78.2	78.6			
C-4'	71.0	71.4	71.3			
C-5'	66.8	67.1	67.1			
glucose						
C-1"	98.6	105.2		98.8		
C-2"	74.7	75 .7	{	75.1		
C-3"	78.8	79.2		78.4		
C-4"	71.1	71.9		71.4		
C-5"	77.7	78.6		77.8		
C-6"	62.4	63.2		62.8		
			1			

TABLE 1. ¹³C-nmr Data for Compounds 1-4 in Pyridine- d_5 .^{*}

^aCarbon signals affected by glycosylation are underlined.

^bFor partial assignment see Kitagawa et al. (6).

^cFor partial assignment see Kitagawa et al. (6,7).

^dData from Kitagawa et al. (6).

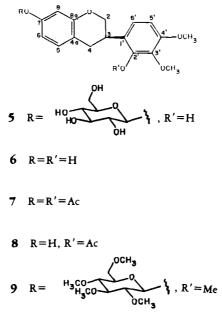
methylene protons, and seven methyl singlets at δ 0.93 ppm, δ 1.27 ppm, δ 1.30 ppm, δ 1.33 ppm, δ 1.42 ppm, δ 1.66 ppm, and δ 1.99 ppm were consistent with a cycloastragenol aglycone moiety (8).

The ¹³C-nmr spectrum of 1 displayed a total of 41 carbon signals. Based on a DEPT experiment and comparison with ¹³C-nmr data of related compounds 2 (6,7), 3 (6), and 4 (7), all signals could be assigned as in Table 1. The xylose unit and glucose unit of 1 are attached to C-3 and C-25, respectively, in view of coincident ¹³C chemical shifts for C-3 (of 3) and C-25 (of 4). The anomeric carbon signal at δ 98.6 ppm also indicated the glucose unit must be attached to C-25 by comparison with compounds 2 and 4. The glycosylation also affected signals C-26 and C-27 of 1 as observed in asernesteroside C (8). Thus, isoastragaloside IV is formulated as 3-0- β -D-xylopyranosyl-25-0- β -D-glucopyranosyl-cycloastragenol [1].

The high resolution ei mass spectrum of compound **5** displayed a weak molecular ion at m/z 464. 1698 (calcd 464. 1682) corresponding to $C_{23}H_{28}O_{10}$ and a base peak at m/z 302. 1159 consistent with loss of a sugar moiety ($C_6H_{10}O_5$). Prominent ions at m/z180.0787 ($C_{10}H_{12}O_3$) and 167.0707 ($C_9H_{11}O_3$) were indicative of an isoflavan B ring substituted with one OH and two OMe groups (9–12).

The ¹H-nmr spectrum of **5** in DMSO- d_6 (Table 2) revealed the presence of two methoxyls and five aromatic protons, two of which corresponded to an AB system with ortho couplings in a tetrasubstituted benzene ring, while the remainder constituted an ABX system for a 1,2,4-trisubstituted benzene ring. Other signals were consistent with protons at C-2, C-3, and C-4 of an isoflavan system (12–14) and a sugar moiety (15). In nOe experiments a 1% enhancement of the δ 3.68 (3'-OMe) signal was observed upon irradiation at δ 8.96 (2'-OH), while a 3% enhancement of the δ 3.75 (4'-OMe) signal was noted when δ 6.46 (H-5') was irradiated. Thus, the positions of substituents in the tetrasubstituted aromatic ring were established.

To determine the structure of the aglycone, **5** was hydrolyzed by 2 N HCl to yield D-glucose and (3R)-(-)-7,2'-dihydroxy-3,4-dimethoxy isoflavan [**6**], whose ¹H-nmr



10 R=H, R'=Me

	Compound						
Proton	5ª		6	7	8	9	10
	DMSO-d ₆	CDCl ₃	(CD ₃) ₂ CO	CDCl ₃		CDCl ₃	CDCl ₃
H-2	3.96 t (10) 4.20 dq (10,2) 3.48 m 2.89 m 6.99 d (8) 6.55 dd (8,2) 6.47 d (2) 6.47 d (2) 6.46 d (9) 6.79 d (9) 4.76 d (7) 3.75 s 3.68 s 8.96 s, 5.31 d (5), 5.05 d (4), 5.12 d (5), 4.58 t (5)	4.11 4.33 3.52 2.95 6.93 6.40 6.38 6.44 6.78 3.92 3.85	3.99 4.25 3.49 2.90 6.90 6.36 6.28 6.51 6.84 3.83 3.79	3.96 4.28 3.26 2.93 7.06 6.63 6.60 6.83 6.89 3.84 3.86 2.29 2.35	3.94 4.25 3.25 2.88 6.92 6.40 6.37 6.82 6.88 3.84 3.86 2.35	3.99 4.28 3.50 2.90 6.97 6.59 6.58 6.65 6.79 4.79 3.90, 3.88 3.85, 3.65 (×2) 3.55, 3.39	3.98 4.29 3.50 2.90 6.93 6.42 6.39 6.67 6.81 3.90 3.88 3.55

TABLE 2. ¹H-nmr Data for Compounds 5-10 (δ values in ppm).

^aJ values in Hz in parentheses.

spectra and ei mass spectra were identical with reported data (12,13). Compound **6** was treated with pyridine and Ac_2O and readily converted to the diacetate **7** and the monoacetate **8**. The diacetate **7** was identical with an authentic sample of (3R)-(-)-isomucronulatol diacetate in ¹H nmr, ei mass spectral, and tlc behavior. The aglycone **6**, first isolated from *Glycyrrhizia glabra* as a phytoalexin (9), has been synthesized in racemic form (16).

The location of the β -D-glucopyranosyl unit at C-7 in **5** was confirmed by permethylation of **5** to give permethylated product **9**, and the hydrolysis of **9** gave 2,3,4,6-tetramethyl glucose and a new product 7-hydroxy-2',3',4'-trimethyl isoflavan [**10**].

The ¹³C-nmr chemical shift assignments were facilitated by comparison with those of related isoflavans (17, 18). To date no ¹³C-nmr data for isomucronulatol or its structural isomers, mucronulatol and laxifloran, have been reported.

Thus, compound **5** is formulated as (3R)-(-)-7,2'-dihydroxy-3',4'-dimethylisoflavan-7-0- β -D-glucopyranoside. This structure has been proposed for an isoflavan glycoside isolated from Astragalus mongholicus by G. Lu and co-workers (5); however, the data presented do not permit an unambiguous structural assignment in our view, and the mp (158–163°) differs significantly from ours (145–147°). It is possible that the compound isolated by Lu *et al.* is the racemate of **5** because no optical rotation was reported.

EXPERIMENTAL

GENERAL EXPERIMENTAL PROCEDURES.—Mp's were determined using a Kofler hot stage instrument and are uncorrected. The uv spectra were measured on a Perkin-Elmer Lambda 5 spectrometer. Optical rotations were measured with a Perkin-Elmer 241 polarimeter. Nmr spectra were recorded on a Varian XL-200 instrument using TMS as internal standard. Mass spectra were obtained with MAT 711 or Kratos MS-50 instruments.

Journal of Natural Products

	Compound			
Carbon	5	6	10	
	DMSO-d ₆	CDCl ₃	CDCl ₃	
C-2	69.12	69.68	70.44	
C-3	31.19	32.07	31.76	
C-4	29.60	30.11	31.29	
C-4a	115.67	114.62	114.59	
C-5	129.97	130.38	130.37	
C-6	108.68	107.84	107.92	
C-7	156.61	155.17	155.12	
С-8	103.06	103.18	103.21	
C-8a	154.36	154.78	154.96	
C-1'	120.70	120.20	127.27	
C-2'	148.02	147.41	152.63	
C-3'	135.98	135.32	142.31	
C-4'	151.55	151.07	151.94	
C-5′	103.72	103.59	107.40	
C-6'	121.38	121.80	121.39	
ОМе	60.14	60.95	61.32	
	55.50	55.77	60.75	
			55.98	
C-1″	100.55			
C-2"	73.12			
C-3"	76.89			
C-4"	69.61			
C-5″	76.75			
C-6″	60.61			

TABLE 3. ¹³C-nmr Data for Compounds 5, 6, and 10.

PLANT MATERIAL.—The plant samples of A. membranaceus var. mongholicus used in this study were collected in Inner Mongolia, China. A voucher specimen is kept at the Herbarium of NICPBP, Beijing.

EXTRACTION AND ISOLATION.—The air-dried roots (6 kg) were cut into small pieces and extracted with 95% EtOH under reflux. The aqueous solution was extracted with *n*-hexane, CHCl₃, EtOAc, and *n*-BuOH successively to yield the extracts of *n*-hexane (40 g), CHCl₃ (20 g), EtOAc (20 g), and *n*-BuOH (50 g).

The CHCl₃ extract (5 g) was subjected to repeated Si gel chromatography to give known compounds glycerol monopalmitate (30 mg), cycloastragenol (5 mg), (3R)-(-)-isomucronulatol (20 mg), formonone-tin (10 mg), and calycosin (20 mg), all identified by comparison of spectral data with literature values.

The *n*-BuOH extract (5 g) was subjected to repeated Si gel chromatography to yield previously reported astragalosides I (40 mg), II (20 mg), and IV (70 mg) [2] (6), and compounds 3 (25 mg), 1 (10 mg), and 5 (40 mg).

Isoastragaloside IV [1].—Colorless powder, mp 279–283°, $[\alpha]D + 17^{\circ}$ (c = 0.4, H_2O); ¹H nmr (pyridine- d_3) δ ppm 0.28 (1H, d, J = 3.8 Hz, H-19a), 0.55 (1H, d, J = 3.8 Hz, H-19b), 0.93 (3H, s, H-28), 1.27, 1.30, 1.33, 1.42 (12H, 4s, H-21, H-18, H-26, H-30), 1.66 (3H, s, H-27), 1.99 (3H, s, H-29), 4.90 (1H, d, J = 7.0 Hz, H-1'), 4.90 (1H, m, H-16), 5.06 (1H, d, J = 7.5 Hz, H-1"); ¹³C nmr see Table 1; fabms (glycerol) m/z [M + Na]⁺ 807, [M + H]⁺ 785.

Compound 5.—Colorless needles, mp 145–147° (MeOH); uv $\lambda \max nm (\epsilon) 276 (4650); [\alpha]D = 14° (c = 0.1, ErOH); hreims m/z (%) [M]⁺ 464.1698 (8), [M - glucose unit]⁺ 302.1159 (100), 180.0787 (90), 168.0782 (52), 167.0707 (43), 165.0554 (8), 151.0637 (9), 123.0449 (12); fabms (glycerol) [M + Na]⁺ 487, [M + H]⁺ 465; ¹H nmr see Table 2; ¹³C nmr see Table 3.$

Hydrolysis of 5.—Compound 5 (9.4 mg) was dissolved in 20 ml 2 N HCl and heated at 90° for 10 h. The mixture was extracted with CHCl₃ (20 ml \times 3). The CHCl₃ layer was dried with anhydrous Na₂SO₄ and evaporated at 40°. The residue was recrystallized with MeOH to yield an aglycone 6 as colorless crystals (5 mg).

Acetylation of 6.—Compound 6 (4 mg) was treated with pyridine (2 ml) and Ac_2O (2 ml) overnight. The mixture was chromatographed on a Si gel plate (0.5 mm) using CHCl₃-MeOH (19:1) as solvent to yield the monoacetate 8 (1 mg) and the diacetate 7 (3 mg): ¹H nmr see Table 2.

Permethylation of **5**.—Compound **5** (17 mg) was added to dimsyl carbanion solution (10 ml), and the mixture was stirred at room temperature for 1 h under N₂. The reaction mixture was treated with MeI (3.5 ml) under ice-cooling, stirred at room temperature in the dark for 1 h, and poured into cold H₂O (20 ml). The whole mixture was extracted with CHCl₃ (20 ml × 3). The evaporated CHCl₃ layer gave a permethylated product **9** (16 mg) after chromatography on a Si gel column. For ¹H-nmr data, see Table 2. Eims m/z (%) [M]⁺ 534 (C₂₈H₃₈O₁₀) (22), [M – tetramethyl glucose unit]⁺ 316 (35), [M – aglycone]⁺ 218 (100), 194 (29), 187 (17), 181 (19), 179 (14), 147 (9), 116 (24), 111 (16), 101 (19).

Hydrolysis of **9**.—Compound **9** (15 mg) was heated at 90° with 2 N HCl for 10 h. The mixture was evaporated to dryness and chromatographed on a Si gel column to give compound **10**. ¹H- and ¹³C-nmr data for **10** are given in Tables 2 and 3. Eims m/z (%) [M]⁺ 316 (100), 194 (70), 182 (55), 181 (36), 179 (40), 167 (11), 149 (24), 135 (20).

ACKNOWLEDGMENTS

The authors are grateful to Dr. H.-K. Wang, Shanghai College of Traditional Chinese Medicine, for supplying astragalosides IV and to Dr. P.M. Dewick, University of Nottingham, for supplying (3R)-(-)-isomucronulatol diacetate. Funding from the Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada is also acknowledged.

LITERATURE CITED

- 1. G.S. Tu, Ed., "Pharmacopoeia of the People's Republic of China" (English Edition), People's Medical Publishing House, Beijing, China, 1988, p. 109.
- K. Ono, H. Nakane, Z.-M. Meng, Y. Ose, Y. Sakai, and M. Mizuno, Chem. Pharm. Bull., 37, 1810 (1989).
- 3. K. He and H.-K. Wang, Yaoxue Xuebao, 23, 873 (1988).
- 4. M.I. Isaev, M.B. Gorovits, and N.K. Abubakirov, Khim. Prir. Soedin., (2), 156 (1989).
- 5. G. Lu, S. Lu, G. Zhang, S. Xu, D. Lu, and Q. Huang, Zhongcaoyao, 15, 452 (1984).
- I. Kitagawa, H.-K. Wang, M. Saito, A. Takagi, and M. Yoshikawa, Chem. Pharm. Bull., 31, 698 (1983).
- 7. I. Kitagawa, H.-K. Wang, M. Saito, and M. Yoshigawa, Chem. Pharm. Bull., 31, 709 (1983).
- 8. H.-K. Wang, K. He, L. Ji, T. Kikuchi, and I. Kitagawa, Chem. Pharm. Bull., 37, 2041 (1989).
- 9. A. Pelter and P.I. Amenechi, J. Chem. Soc. C, 887 (1969).
- 10. A. Pelter, P. Stainton, and M. Barber, J. Heterocycl. Chem., 2, 262 (1965).
- 11. J.L. Ingham, Phytochemistry, 16, 1457 (1977).
- 12. G.D. Manners and L. Jurd, Phytochemistry, 18, 1037 (1979).
- 13. H.A.M. Al-Ani and P.M. Dewick, Phytochemistry, 24, 55 (1985).
- 14. R.W. Miller, G.F. Spencer, and A.R. Putnam, J. Nat. Prod., 52, 634 (1989).
- 15. W. Schwab and P. Schreier, Phytochemistry, 27, 1813 (1988).
- 16. L. Farkas, A. Gottsegen, M. Nogradi, and S. Antus, J. Chem. Soc., Perkin Trans. 1, 305 (1974).
- 17. E. Wenkert and H.E. Gottlieb, Phytochemistry, 16, 1811 (1977).
- 18. S. Yahara, T. Ogata, R. Saijo, R. Konishi, J. Yamahara, K. Miyahara, and T. Nohara, Chem. Pharm. Bull., 37, 979 (1989).

Received 20 September 1990